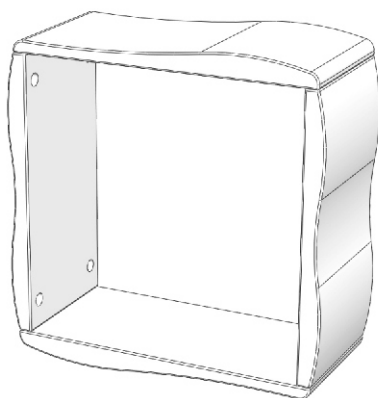
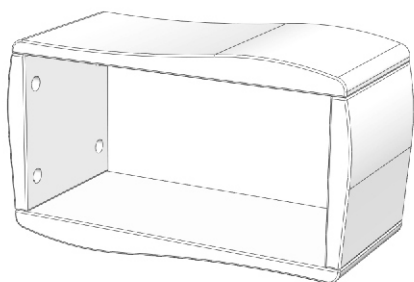
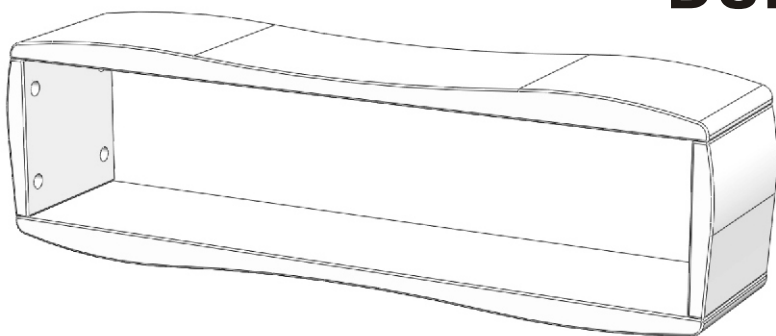




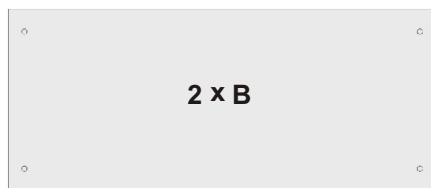
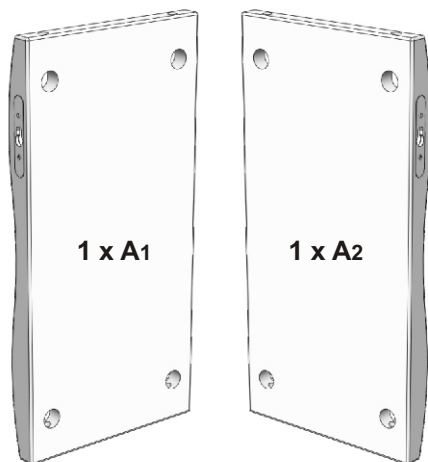
instruções
instructions
instrucciones
gebruiksaanwijzing

DUNAS



- prateleira
- shelf
- estante
- porte - manteaux
- kapstok

TRAMA®



IMPORTANT

GB

The fittings included in this packet are for concrete walls. Different walls require different types of fixings, therefore use fixings suitable for the walls of your home.

IMPORTANTE

ES

Paredes distintas requieren tornillos y tacos distintos. Utilice los tornillos y tacos adecuados para las paredes de su casa; los proporcionados con este kit son para paredes de hormigón.

IMPORTANTE

PT

As ferragens incluídas são para uma parede de betão. Diferentes materiais de parede requerem diferentes tipo de ferragens de fixação, use ferragens adequadas para as paredes da sua casa.

IMPORTANT

FR

La fixation dans ce paquet est prevue pour un mur normal. Differents murs demandent differents systemes de fixation. Employez donc les fixations adaptees a votre mur.

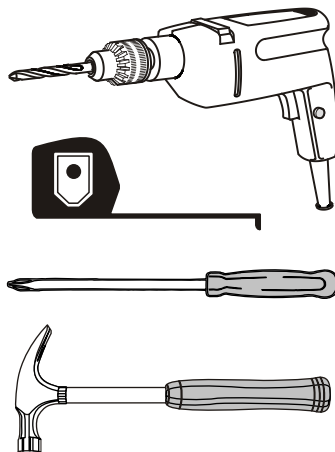
BELANGRIJK

NL

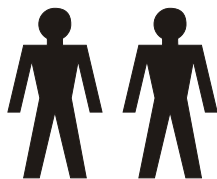
De bevestiging hierbijgevoegd is voorzien voor een normale muur. Verschilende muren vragen verschillende bevestigingssystemen; gebruik steeds de aangepaste bevestigingen.

made in europe

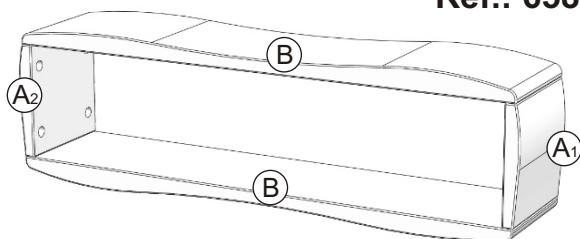
TOOLS REQUIRED HERRAMIENTAS NECESARIAS FERRAMENTAS NECESSARIAS OUTILS NÉCESSAIRES GEREEDSCHAP NODIG



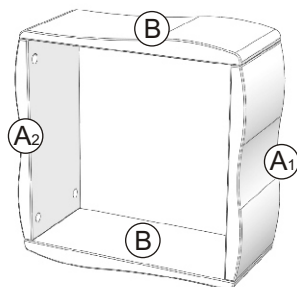
- To be assembled by the purchaser
- Para montar por el consumidor
- A montar pelo cliente
- À monter soi-même
- In Kit



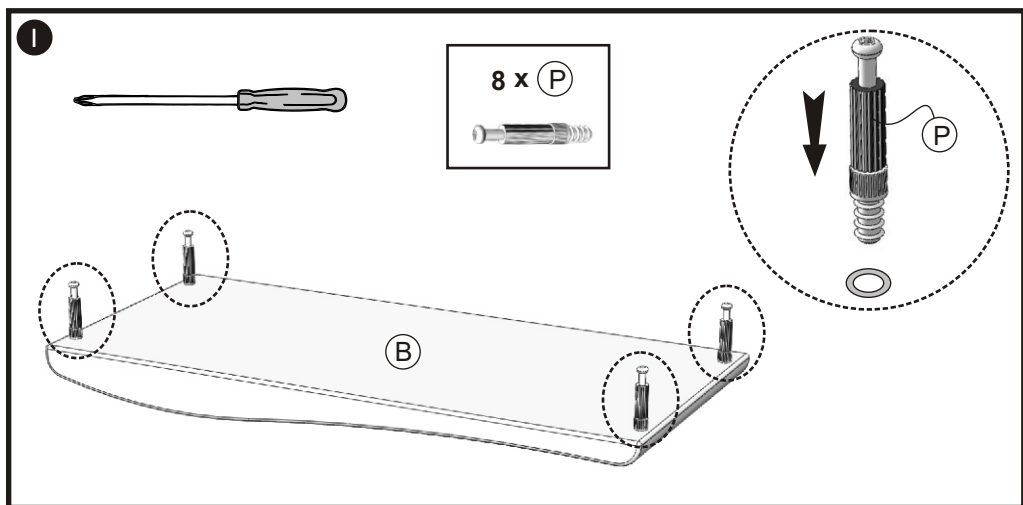
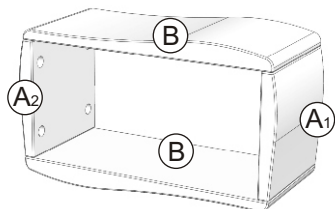
Ref.: 65806



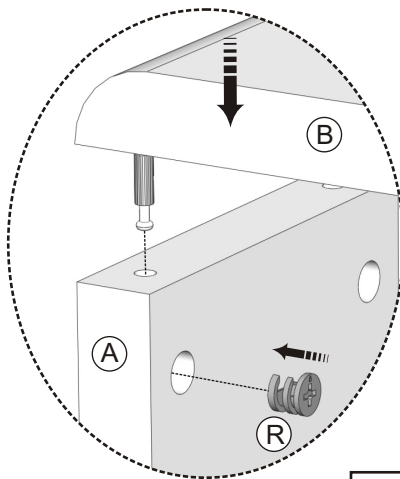
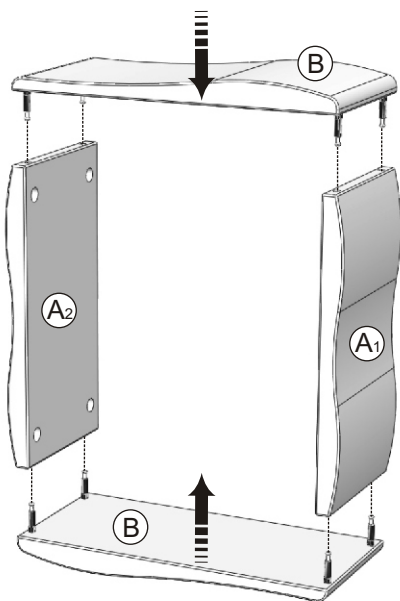
Ref.: 05806



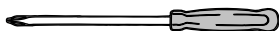
Ref.: 15806



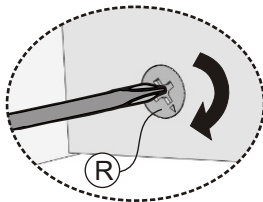
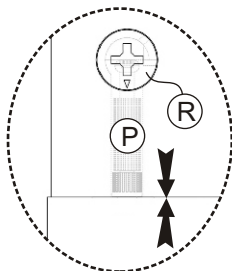
2



8 x (R)

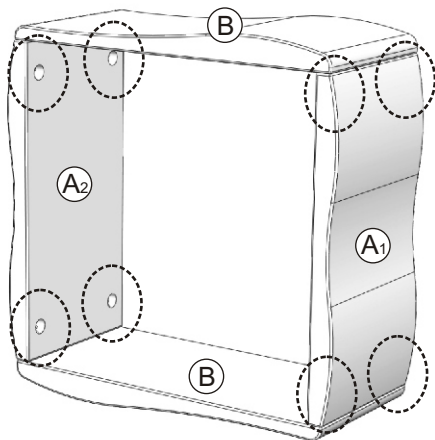


3

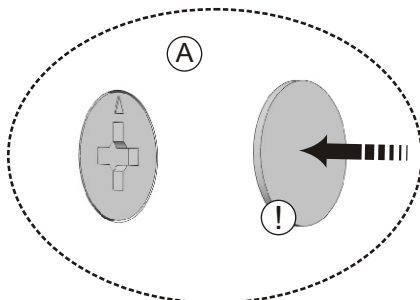


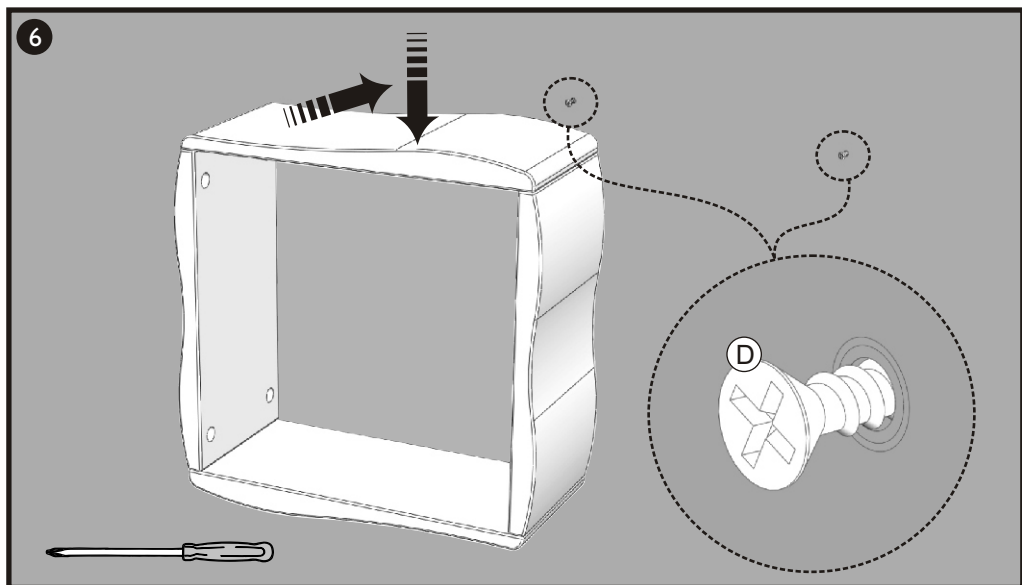
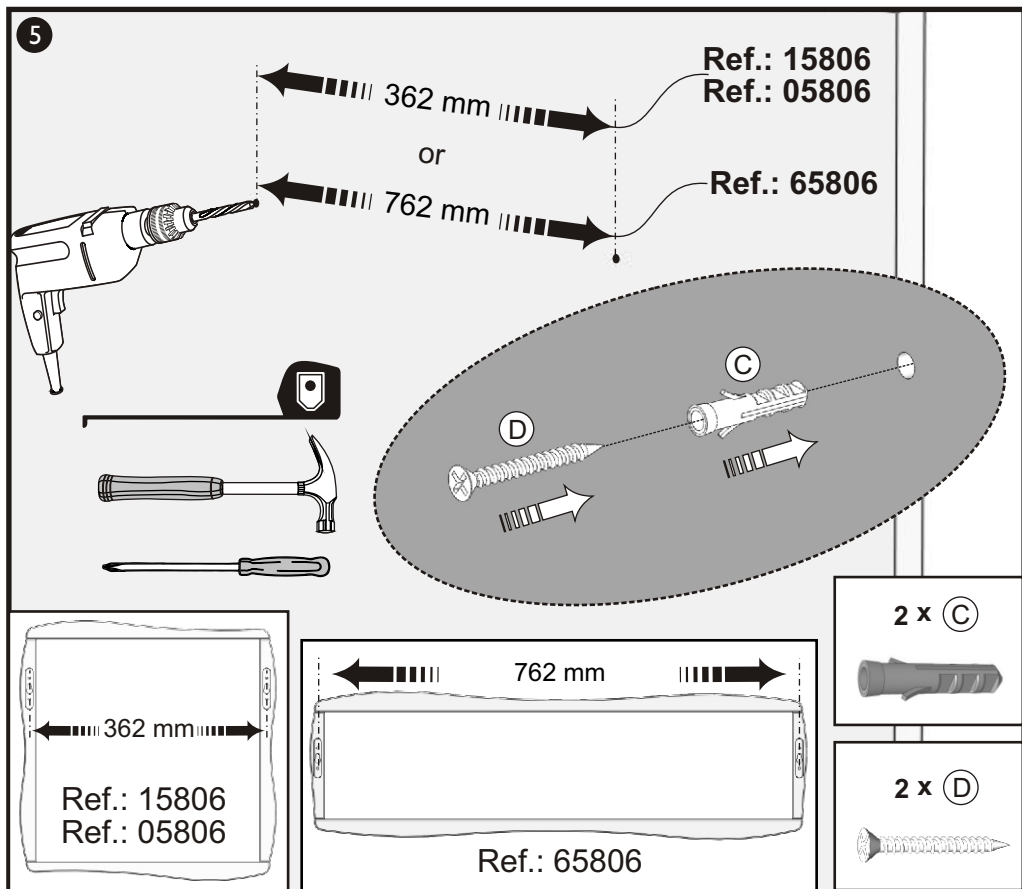
IMPORTANT: Tighten Completely
IMPORTANTE: Apriete Completamente
IMPORTANT: Apertar Completamente
IMPORTANT: Fixer Completament
BELANGRIJK: Draai Volledig Vast

4



8 x (!)





GB

IMPORTANT - READ CAREFULLY AND KEEP FOR FUTURE REFERENCE

WARNING

Remember to inspect your shelf regularly for wear or accidental damage, and for security of components.

CLEANING

The shelf should be wiped with a damp cloth and buffed dry.

On no account should harsh abrasive cleaners be used.

GUARANTEE

All TRAMA products have a period of guaranteed subject to the local law of the country in which it is being sold, from the date of purchase, against mechanical defects which will be repaired, or parts replaced free of charge within this period. This is conditional upon the product having been used for the purpose for which it was designed and no liability is accepted for defects arising out of fair wear and tear, undue force, neglect or accident.

This TRAMA product is hand polished to give a high gloss finish. Under close inspection it may appear to contain slight imperfections; this is the result of the normal manufacturing process and the use of natural raw materials. Such slight imperfections are not deemed to be a manufacturing defect and no claim will be recognised by either your retailer or TRAMA.

In furtherance of their policy of continuous product development TRAMA reserves the right to make specification and design changes.

ES

IMPORTANTE - LEER ATENTAMENTE Y GUARDAR PARA FUTURO USO

ADVERTENCIA

Recuerde inspeccionar su estante regularmente por desgaste o daños y por el funcionamiento de los componentes de seguridad.

LIMPIEZA

Se debe limpiar la estante con un trapo húmedo y luego secarla suavemente.

Jamás debe usar productos ni detergente que sean abrasivos.

GARANTIA

Todos los productos TRAMA están garantizados por el período establecido en la normativa vigente contra defectos de fabricación. Los mismos serán reparados o sustituidas las piezas averiadas durante ese periodo. TRAMA no aceptará reclamaciones por daños causados por resultado de una utilización contraria a las instrucciones, bien como negligencias o accidentes.

Este producto TRAMA es pulido a mano para dar un acabado de alto brillo. En una posible inspección más cercana, puede parecer que contienen pequeñas imperfecciones; pero estas son el resultado del proceso normal en su fabricación y del uso de materias primas naturales. Estas pequeñas imperfecciones no se consideraran como un defecto de fabricación y ninguna reclamación como tal será admitida a trámite, por parte del Punto de Venta o TRAMA.

TRAMA se reserva el derecho de cambiar los diseños o las especificaciones de sus productos siempre que lo entienda conveniente.

PT

IMPORTANTE - LER ATENTAMENTE E GUARDAR PARA FUTURA REFERÊNCIA

ATENÇÃO

Faça uma inspecção periódica a prateleira para certificar-se que os componentes estão em bom estado.

LIMPEZA

A prateleira deve ser limpa com um pano macio, húmido e seco.

Nunca use agentes de limpeza abrasivos.

GARANTIA

Todos os produtos TRAMA estão garantidos de acordo com a lei em vigor contra defeitos de fabrico. Os mesmos serão reparados ou substituídas as peças avariadas durante esse período. A TRAMA não aceitará reclamações por danos causados, em resultado de uma utilização contrária às instruções, bem como negligências ou acidentes.

Este produto TRAMA é polido manualmente para se obter um acabamento de alto brilho. Olhando atentamente pode parecer que tem ligeiras imperfeições, mas estas são o resultado do processo normal da sua produção e do uso de matérias-primas naturais. Estas ligeiras imperfeições não serão consideradas como defeitos de fabrico e, como tal, nenhuma reclamação sobre as mesmas será aceite pelo seu Revendedor ou pela TRAMA.

A TRAMA reserva o direito de modificar desenhos ou especificações dos seus produtos sempre que entenda conveniente.

FR

IMPORTANT - LIRE ATTENTIVEMENT ET GARDER POUR UN USAGE FUTUR

ATTENTION

Vérifier régulièrement l'état de l'étagère et des crochets du porte-manteaux pour le poids ou contre un éventuel dommage, ainsi que les composants.

ENTRETIEN

Entretenez le porte-manteaux à l'aide d'un chiffon humide. Séchez ensuite.
N'employez jamais des produits abrasifs.

GARANTIE

Tous les produits TRAMA sont garantis pendant une période légalement prévue dans le pays d'achat, à partir de la date d'achat contre les défauts de mécanisme qui seront réparés ou remplacés pendant cette période. TRAMA ne reconnaît pas les défauts causés par un emploi contraire aux instructions, négligence d'entretien ou accidents.

Ce produit de TRAMA est poli à la main pour donner une finition à haute brillance. Toutes les imperfections mineures sont le résultat de la production normal et l'utilisation de ressources naturelles. Ces petites imperfections ne sont pas considéré comme un défaut de fabrication et toutes les plaintes ne seront pas reconnus ni par votre fournisseur ou TRAMA.

TRAMA réserve le droit de modifier les dessins et spécifications de ses produits.

NL

BELANGRIJK - AANDACHTIG LEZEN EN BIJHOUDEN VOOR EEN LATER GEBRUIK

WAARSCHUWING

Vergeet niet regelmatig uw legplank / kapstok te controleren op slijtage of toevallige schade en op de veiligheid van de onderdelen.

ONDERHOUD

De legplank / kapstok wordt onderhouden met een vochtige doek en daarna drooggeveven. Gebruik nooit harde schuurmiddelen.

WAARBORG

Alle TRAMA produkten zijn gewaarborgd, gedurende de wettelijk voorzien periode in het land van aankoop, vanaf de datum van aankoop, tegen mechanische fouten die hersteld of vervangen zullen worden gedurende deze periode. TRAMA erkent geen enkele fout te wijten aan een verkeerd gebruik, verwaarlozing van onderhoud of ongevallen.

Met het oog op continue verbetering van de produktontwikkeling behoudt TRAMA zich het recht voor verbeteringen of wijzigingen aan te brengen zonder voorafgaande kennisgeving.

Dit TRAMA product wordt met de hand gepolijst om een hoogglans afwerking te bekomen. Eventuele kleine oneffenheden zijn het resultaat van het normale productieproces en het gebruik van natuurlijke grondstoffen. Dergelijke kleine onvolkomenheden worden niet beschouwd als een fabricagefout en eventuele klachten zullen niet erkend worden door uw leverancier en/of TRAMA.

TRAMA houdt zich het recht voor des te wijzigen zonder voorafgaande kennisgeving.

PORTUGAL

TRAMA - TRANSF. DE MADEIRAS, S.A.

APARTADO 4 - ARCOZELO

4509-903 CALDAS DE S.JORGE

PORTUGAL

TELEF: 256 910270

FAX: 256 917056

E-mail: info_trama@bebecar.com

www.bebecar.com

FABRICADO EM PORTUGAL

GREAT BRITAIN

BÉBÉCAR UK LTD.

ROBERTSON HOUSE, NORTH WALSHAM.

NORFOLK, NR28 0BX

TELE: SALES 01692 408801

SERVICE 01692 408807

FAX: 01692 500176

E-mail: sales@bebecar.co.uk

www.bebecar.co.uk

MADE IN PORTUGAL

ESPAÑA

BÉBÉCAR ESPAÑOLA, S.L.

C/ MARCHES, S/N PARCELA 74

APARTADO DE CORREOS Nº 1115

POLIGONO INDUSTRIAL

45007 TOLEDO (ESPAÑA)

TELEF: (925) 241474

FAX: (925) 241633

E-mail: bebecar@bebecarespanola.es

FABRICADO EN PORTUGAL

FRANCE

BÉBÉCAR FRANCE, S.A.R.L..

ZA LES PORTES DE LA FORÊT

3, ALLÉE DES PORTES DE LA FORÊT

77090 COLLEGIEN (FRANCE)

TELEF: (01) 64628400

FAX: (01) 60376998

E-mail: service.france@bebecar.com

FABRIQUÉ AU PORTUGAL

- prateleira
- shelf
- estante
- porte - manteaux
- kapstok

TRAMA®

www.bebecar.com

